

Bản án số: 42/2022/HS-ST  
Ngày: 26/9/2022

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN LỆ THỦY – TỈNH QUẢNG BÌNH**

- **Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**  
Thẩm phán- Chủ tọa phiên tòa: Bà Trương Thị Nhân  
Các Hội thẩm nhân dân: Ông Phan Văn Việt  
Ông Võ Văn Chí
- **Thư ký phiên tòa:** Bà Nguyễn Thị Hoài Thương, Thư ký viên chính Tòa án nhân dân huyện Lệ Thủy, tỉnh Quảng Bình.
- **Đại diện VKSND huyện Lệ Thủy tham gia phiên tòa:** Bà Nguyễn Thị Hoa
- Kiểm sát viên.

Ngày 26 tháng 9 năm 2022, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Lệ Thủy, tỉnh Quảng Bình, mở phiên tòa xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 36/2022/TLST-HS ngày 23/8/2022, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 40/2022/QĐXXST-HS ngày 13/9/2022, đối với bị cáo:

**Hoàng Quang N**, sinh ngày: 13/8/2000; Nơi đăng ký HKTT và chỗ ở: Thôn T, xã P, huyện L, tỉnh Quảng Bình; nghề nghiệp: Lái xe; trình độ văn hoá: Lớp 9/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; không tôn giáo; quốc tịch: Việt Nam; con ông: Hoàng Quang Đ, sinh năm 1966 và bà: Võ Thị M, sinh năm 1975; vợ, con: Chưa có; tiền án, tiền sự: Không. Bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú từ ngày 18/3/2022 cho đến nay, có mặt tại phiên tòa.

- **Bị hại:**  
+ Ông Lê Quang D, sinh năm 1940(chết)
- **Đại diện hợp pháp của bị hại ông Lê Quang D:** Anh Lê Quang D (con trai ông D), sinh năm 1968, địa chỉ: Thôn P, xã X, huyện L, tỉnh Quảng Bình, có mặt.
- **Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan:**  
Công ty Cổ phần Vận tải Du lịch H, địa chỉ: Ngách 40/2 phố V, phường T, quận H, thành phố Hà Nội, đại diện theo pháp luật bà Nguyễn Thị H, Giám đốc; người được ủy quyền: Ông Trần Quang N, sinh năm 1974, địa chỉ: Thôn T, xã Đ, thành phố Đ, tỉnh Quảng Bình, vắng mặt.

**NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Khoảng 10 giờ ngày 18/3/2022, Hoàng Quang N có giấy phép lái xe hợp lệ, điều khiển xe ô tô biển kiểm soát (BKS) 29H - 126-82 xuất phát

từ Văn phòng xe khách H ở thành phố Đ để chờ hàng đi lên Văn phòng chi nhánh huyện L. Khoảng 13 giờ cùng ngày khi đến Km 09+00 thuộc địa phận tổ dân phố X, thị trấn K (gần chân cầu K) Hoàng Quang N nhìn thấy ông Lê Quang D điều khiển xe đạp điện đi ngang qua đường theo hướng đi từ thôn P, xã X đi tổ dân phố X, lúc này N cho xe giảm tốc độ, phát tín hiệu còi, đánh lái điều khiển xe ô tô sang bên trái đường theo hướng đi của xe ô tô và đạp mạnh phanh xe để tránh ông D nhưng không kịp, dẫn đến tai nạn. Hậu quả ông D bị thương và đã tử vong trên đường đi cấp cứu, hai xe hư hỏng.

Tại Bản kết luận định giá tài sản số 13/KL-HĐĐG ngày 07/4/2022, Hội đồng định giá tài sản huyện Lệ Thủy kết luận: Xe ô tô BKS 29H - 126.82 bị hư hỏng có giá trị thiệt hại 1.500.000 đồng, xe đạp điện bị hư hỏng có giá trị thiệt hại 530.000 đồng.

Tại Bản kết luận giám định pháp y về tử thi số: 59/TT ngày 12/4/2022 của Trung tâm giám định Y khoa - Pháp y tỉnh Quảng Bình kết luận: Nguyên nhân ông Lê Quang D chết là do đa chấn thương: Chấn thương sọ não, chấn thương gây cột sống cổ và chấn thương ngực.

Quá trình xác minh điều tra, Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Lệ Thủy đã tiến hành tiếp nhận file video được trích xuất từ camera của quán bán điện thoại bên đường, lưu giữ vào trong một USB vỏ màu đen, nhãn hiệu Micro 2.0 gắn thẻ nhớ 2GB. Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Quảng Bình đã có kết luận giám định xác định xe ô tô do N điều khiển đi lấn phần đường ngược chiều gây ra vụ tai nạn.

#### *Vật chứng vụ án:*

Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Lệ Thủy đã tạm giữ một xe ô tô BKS 29H- 126.82 cùng giấy phép lái xe hạng C mang tên Hoàng Quang N; một xe đạp điện màu đen cùng các giấy tờ liên quan đến 02 xe trên (tất cả có đặc điểm như miêu tả tại Quyết định tạm giữ đồ vật, tài liệu số 46 ngày 21/3/2022). Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Lệ Thủy đã trả lại các tài sản cho chủ sở hữu và người quản lý hợp pháp. Riêng giấy phép lái xe hạng C mang tên Hoàng Quang N tiếp tục tạm giữ, chuyển theo hồ sơ vụ án.

*Về phần dân sự:* Bị cáo Hoàng Quang N đã tự nguyện thỏa thuận bồi thường số tiền 100.000.000 đồng cho gia đình bị hại ông Lê Quang D. Anh Lê Quang D đại diện hợp pháp của bị hại đã nhận đủ số tiền và cam kết chấm dứt phần dân sự.

Tại bản cáo trạng số: 38/CT-VKSLT ngày 23/8/2022, Viện kiểm sát nhân dân huyện Lệ Thủy truy tố bị cáo Hoàng Quang N về tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" theo điểm a khoản 1 Điều 260 của Bộ luật Hình sự. Qua tranh luận tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát thực hành quyền công tố và kiểm sát việc tuân theo pháp luật tại phiên tòa giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260, các điểm b, s khoản 1 Điều 51 và khoản 1, khoản 2 Điều 65 của Bộ luật Hình sự để xử phạt bị cáo Hoàng Quang N từ 12 đến 15 tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách từ 24 đến 30 tháng; vật chứng vụ án, đề nghị trả lại cho bị cáo giấy phép lái xe hạng C mang tên

Hoàng Quang N theo điểm b khoản 3 Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự; về dân sự: Không ai có yêu cầu bồi thường gì thêm nên không đề nghị xem xét.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Lê Thủy, Điều tra viên; của Viện kiểm sát nhân dân huyện Lê Thủy và Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Bị cáo và người tham gia tố tụng không ai có ý kiến khiếu nại gì về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đều hợp pháp.

[2]. Chứng cứ xác định có tội và điều luật áp dụng:

Tại phiên tòa, bị cáo Hoàng Quang N khai nhận tất cả hành vi phạm tội của mình như đã khai tại cơ quan điều tra, bị cáo khai: Nguyên nhân xảy ra tai nạn là do ngày 18/3/2022, bị cáo điều khiển xe ô tô chở hàng đi từ Văn phòng xe khách H, thành phố Đ lên Văn phòng chi nhánh huyện L, khi chạy trên đường Quốc lộ 9C theo hướng từ xã M đi thị trấn K, khi đến chân cầu K thuộc tổ dân phố X, thị trấn K, huyện L, bị cáo phát hiện phía trước cách khoảng 30m, có một người đàn ông chạy xe đạp điện đi ngang qua đường theo hướng từ bên phải sang trái (từ thôn P, xã X đi tổ dân phố X), bị cáo đã đạp nhẹ phanh giảm tốc độ và phát tín hiệu còi để cảnh báo rồi tiếp tục đạp phanh và đánh lái sang trái đường để tránh nhưng không kịp đã để xe ô tô do bị cáo điều khiển va chạm với xe đạp điện do ông D điều khiển trên phần đường bên trái, bị cáo phanh xe dừng hẳn và xuống xe thấy ông D bị thương, bị cáo đã cùng mọi người đưa ông D đi cấp cứu tại Bệnh viện đa khoa huyện L nhưng bệnh viện xác định ông D đã tử vong trước khi vào bệnh viện. Lời khai của bị cáo phù hợp với biên bản khám nghiệm hiện trường, các kết luận giám định của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Quảng Bình và kết luận giám định của Trung tâm Giám định Y khoa - Pháp y tỉnh Quảng Bình cũng như các chứng cứ, tài liệu có trong hồ sơ vụ án do cơ quan điều tra đã thu thập, đủ cơ sở kết luận: Vào khoảng 13 giờ ngày 18/3/2022, tại Km 09+00 đường Quốc lộ 9C thuộc địa phận tổ dân phố X, thị trấn K, huyện L, tỉnh Quảng Bình, Hoàng Quang N điều khiển xe ô tô BKS 29H – 126.82, đi qua đoạn đường có biển báo nguy hiểm, do không làm chủ tốc độ và điều khiển xe đi không đúng phần đường quy định đã gây tai nạn với ông Lê Quang D điều khiển xe đạp điện đi ngang qua đường, hậu quả ông Lê Quang D tử vong, thiệt hại tài sản trị giá 530.000 đồng.

Hành vi nêu trên của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 của Bộ luật Hình sự.

[3]. Xét tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo và tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự nhưng hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến tính mạng của

người khác, gây mất trật tự công cộng, an toàn công cộng. Bị cáo hiểu rõ điều đó song do chủ quan, coi thường pháp luật, không chấp hành quy định của Luật giao thông đường bộ, đi không đúng phần đường, vi phạm khoản 1 Điều 9 Luật giao thông đường bộ, vi phạm về tốc độ xe và khoảng cách giữa các xe quy định tại Điều 12 Luật giao thông đường bộ, trong khi đó, đoạn đường nơi xảy ra tai nạn rộng 12,96m, mặt đường được rải nhựa phẳng, ở giữa có vạch sơn màu vàng ngắt quãng, tầm nhìn không bị hạn chế. Vụ tai nạn xảy ra tại chân phía Tây của cầu K, nơi đây giáp với đường nội thị đi dọc từ thị trấn K đến thôn P, xã X và đường tránh dưới chân cầu K, là đoạn đường có biển báo nguy hiểm nhưng bị cáo không chú ý làm chủ tốc độ, phán đoán không chính xác, xử lý kém nên hậu quả làm cho ông Lê Quang D bị tử vong, thiệt hại tài sản của bị hại 530.000 đồng. Vì vậy, cần có một mức án tương xứng với tính chất và mức độ do hành vi phạm tội của bị cáo gây ra, nhằm có tác dụng giáo dục bị cáo và phòng ngừa chung.

[4]. Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Trong quá trình nghiên cứu toàn bộ nội dung vụ án cũng như xét hỏi công khai tại phiên tòa, Hội đồng xét xử thấy, sau khi phạm tội, bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; bị cáo tự nguyện bồi thường thiệt hại cho gia đình bị hại nên khi thảo luận và nghị án, Hội đồng xét xử thống nhất áp dụng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại các điểm b, s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự, để giảm nhẹ cho bị cáo một phần hình phạt, thể hiện chính sách nhân đạo của pháp luật, đồng thời xem xét về nhân thân của người phạm tội: Bị cáo có nhân thân tốt, chưa có tiền án, tiền sự, có nhiều tình tiết giảm nhẹ, có nơi cư trú rõ ràng và có khả năng tự cải tạo tốt nên chưa cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi xã hội mà cần giao cho chính quyền địa phương nơi bị cáo thường trú để giám sát, giáo dục là vừa phải, tạo điều kiện cho bị cáo lao động, học tập và tự tu dưỡng, rèn luyện bản thân trở thành công dân có ích cho gia đình và xã hội là phù hợp với Điều 65 của Bộ luật Hình sự và cũng phù hợp với đề nghị của đại diện Viện kiểm sát tại phiên tòa.

[5]. Vật chứng vụ án: Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Lê Thủy đã trả lại những vật chứng đã tạm giữ cho chủ sở hữu và đại diện hợp pháp của bị hại nên Hội đồng xét xử không xem xét. Riêng giấy phép lái xe hạng C mang tên Hoàng Quang N chuyển theo hồ sơ vụ án cần xem xét trả lại cho bị cáo theo điểm b khoản 3 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

[6]. Về trách nhiệm dân sự: Bị cáo đã tự nguyện bồi thường thiệt hại về mai táng phí, tổn thất tinh thần và tài sản cho gia đình bị hại ông Lê Quang D số tiền 100.000.000 đồng. Tại phiên tòa, anh Lê Quang D là đại diện hợp pháp của bị hại trình bày, gia đình đã nhận đủ tiền bồi thường về mai táng và các khoản 100.000.000 đồng, nay không yêu cầu gì thêm, chỉ đề nghị Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo; anh Trần Quang N đại diện Công ty cổ phần Vận tải Du lịch H vắng mặt tại phiên tòa nhưng đã khai tại cơ quan điều tra không có yêu cầu gì nên Hội đồng xét xử không xem xét.

[7]. Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo luật định.

[8].Quyền kháng cáo: Bị cáo, đại diện hợp pháp của bị hại và người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo theo luật định.

*Vì các lẽ trên,*

### **QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ vào điểm a khoản 1 Điều 260; các điểm b, s khoản 1 Điều 51 và khoản 1, khoản 2 Điều 65 của Bộ luật Hình sự; điểm b khoản 3 Điều 106, khoản 2 Điều 135 và khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; Nghị quyết 326/NQ-UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án:

- Tuyên bố bị cáo Hoàng Quang N phạm tội Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ.

- Xử phạt bị cáo Hoàng Quang N 15 (mười lăm) tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách 30 (ba mươi) tháng kể từ ngày tuyên án sơ thẩm (26/9/2022).

Giao bị cáo Hoàng Quang N cho Ủy ban nhân dân xã P, huyện L, tỉnh Quảng Bình để giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách; gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp với chính quyền địa phương trong việc giám sát, giáo dục bị cáo trong thời gian thử thách.

Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại khoản 3 Điều 92 của Luật Thi hành án Hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên, thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

- Trả lại cho bị cáo Hoàng Quang N một giấy phép lái xe số 440180005774, hạng C, mang tên Hoàng Quang N do Sở GTVT tỉnh Quảng Bình cấp lại ngày 25/01/2022, có giá trị đến ngày 25/01/2027.

- Bị cáo Hoàng Quang N phải chịu án phí hình sự sơ thẩm 200.000 đồng để nộp vào ngân sách Nhà nước.

Bị cáo, đại diện hợp pháp của bị hại và người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm (26/9/2022), đề yêu cầu Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Bình xét xử phúc thẩm.

### **TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

#### ***Nơi nhận:***

- Bị cáo;
- Đại diện HP của bị hại;
- Người có QLNVLQ;
- VKSND h. Lệ Thủy;
- VKSND t. Q Bình;
- Công an h. Lệ Thủy và ĐTV;
- TAND t. Q Bình;
- Sở Tư pháp t. Q Bình;
- Chi cục THADS h. Lệ Thủy;
- Bộ phận THAHS;
- Lưu HS; VP

(Đã ký)

***Trương Thị Nhàn***